

Piotr Dmochowski
5, sq. des Montferrants
78160 Marly le Roi
tél (OO 33 1) 39 58 32 47

W. Pan Wojciech Rebowski
Hurtownia ksiazek DKW “Klon”
ul. Michaliny 10
01-988 Warszawa

Marly le Roi, 1 wrzesina 1997

Szanowny Panie,

Podczas mej ostatniej bytnosci w Warszawie kilka dni temu zalozyłem sobie konto w banku PKO przy ulicy Czackiego nr. 21/23. Pozwalam sobie przekazac Panu jego numer w celu dokonywania na przyszlosc wplat (zamiast na konto pani Nalewajek) :

PKO SA : nr. 12401040-25020397-2700-201112-001-0000

Jednoczesnie zostawilem Panskiemu wspolpracownikowi 110 (sto dziesiec) albumow BEKSINSKIEGO.

Uprzenio zostawilem Panu w kwietniu tego roku 50 takich albumow a potem, 9 czerwca tego roku, dalszych 14. W sumie 174 albumy.

Jak mnie Pan poinformowal 30 lipca “Klon” sprzedal z tego 40 albumow. Tak wiec pozostaje w Pana rekach w dniu dzisiejszym 134 albumow. Jesli nastapila w moich obliczeniach jakas pomyłka prosze mnie o tym zawiadomic.

Procz tego wedlug mych obliczen “Klon” jest w posiadaniu w dniu dzisiejszym 848 egzemplarzy “Zmagan o Beksinskiego” jeszcze nie sprzedanych i nie opłaconych.

Tu rowniez prosze mnie sprostowac jesli sie pomylilem.

Informuje ze ksiegarnia naukowa im. B. Prusa na Krakowskim Przedmiesciu bardzo chetnie

przyjmie następne “Zmagania” bo ich już nie ma. Jeśli nie bezpośrednio, bo zdaje się że nie współpracujecie ze sobą, to pośrednio radzę im dostarczyć z trzydziści egzemplarzy.

Pozostaje pełen szacunku

(To był fatalny pech że wpadłem na tego człowieka. Powierzyłem mu wiele setek albumów i książek do rozprowadzenia po Polsce bo miał hutrońnię w Warszawie. Po uregulowaniu malej, pierwszej partii, nigdy się z reszty nie wyliczył i albumy oraz książki przepadły, przynajmniej dla mnie...)

Chers Monsieur et Madame
Piotr et Anna
Smochowski,



dessin d'un petit ami - 800x

J'ai reçu un cadeau très, très bon et
d'un poids spirituel énorme... Et comme
chaque âme d'ingrat, je mets plus d'un
mois pour écrire cette lettre... hélas...!

Vos livres sont vraiment des œuvres
dignes du peintre, que vous présentez et des
présumés que vous portez - Piotr et Anna.
À travers vos livres on peut découvrir,
connaître la vie et l'œuvre de Beksin'ski
et en même temps entreprendre la grande
aventure d'aimer un artiste... Et puis que vos
livres sont à la fois très minutieux et faits
avec un grand amour pour le peintre: c'est
aussi mon rêve pour la présentation de l'art
- seul un être amoureux d'un artiste peut
présenter son art, le reste est sans grande
importance pour la vie de l'art.

J'ai vu que vous aimez la photographie
et c'est pourquoi en "petit échange"
de mon grand merci, je vous envoie
quelques photos que j'ai faites.

Très sincèrement votre

Eleonore Xpuctoba

3.9.1996
Sofia

Rybnik 5.09.1997 r.

Robert Pollok
ul. Wodzisławska 19 a
44-200 Rybnik
tel. (0-36) 4227379

W. Pan
Piotr Dmochowski
5, square des Montferrants
78160 Marly le Roi

Szanowny Panie !

Kilka dni temu, po powrocie z krótkiej podróży służbowej, zostałem bardzo mile zaskoczony, gdy zobaczyłem na swoim biurku okazałą przesyłkę pocztową z Francji. Po sprawdzeniu jej zawartości i zaznajomieniu się z treścią Pańskiego listu z 16 sierpnia br. moje zadowolenie wzrosło jeszcze bardziej. Obie monografie stały się w księgozbiorze jaki posiadam, najcenniejszymi pozycjami poświęconymi Zdzisławowi Beksińskiemu. Nie wiem tylko, w jaki sposób mógłbym sensownie odwdziżyć się za ten miły gest. Być może ma Pan jakieś sugestie w tym względzie. Jeżeli tak, to proszę o sygnał, a ja w miarę możliwości postaram się zrewanżować, co uczynię z prawdziwą przyjemnością.

Sądzę, że powinienem przedstawić się w kilku słowach z uwagi na fakt, iż miałem możliwość poznać Pana z kart przeczytanej książki (co zapewne jest wiedzą wyrywkową, ale jednak daje jakiś obraz), a ja ciągle pozostaję postacią anonimową. Mam 29 lat. Z wykształcenia jestem socjologiem. Przez kilka lat przebywałem i studiowałem w Krakowie (UJ). Wychowany jestem w duchu kosmopolityzmu. Wielokrotnie w swoim życiu zmieniałem miejsce zamieszkania. Moja rodzina jest "rozrzucona" po wielu miejscach w Polsce, Europie i na innych kontynentach. Aktualnie mieszkam w Rybniku, a pracuję w Katowicach, zajmując się społecznymi problemami restrukturyzacji polskiego górnictwa. Wśród wielu zainteresowań chętnie znajduję czas na rozmaitego typu lekturę.

"Zmagania o Beksińskiego" to książka, chcę to jeszcze raz podkreślić, która zrobiła na mnie największe wrażenie w tym roku i mam zamiar do niej wrócić w przyszłości. Proszę mi wierzyć, że jest to szczerza deklaracja i nie traktować tego jako prymitywnego "wazeliniarstwa".

Bardzo dziękując za Pański gest, czuję się zobowiązany.

Łączę wyrazy szacunku i pozdrawiam

Robert Pollok

Piotr DMOCHOWSKI 5, sq. des
Montferrants 78160 Marly le Roi

W. Państwo LONTY i PETRY
Częstochowa
uL. Świętego Rocha 206

Marly le Roi, 16 września 1997

Szanowni, Mili Państwo,

Pozwalam sobie przesłać Państwu najnowsza książkę o BEKSINSKIM (wydana w Japonii) z
uwzględnieniem wystawy jaka miała miejsce w Państwa galerii.

Błagam strzec jak oka w głowie moich ektachromow i nikomu ich nie powierzać nawet jeśli
będzie przysięga! ze nazajutrz zwróci.

Dostałem dokumentację z wystawy za która bardzo dziękuje. Niniejszym przesyłam wraz z
książką dwie dziewicze kasety zwracając te które mi Państwo przkazałiscie z nagraniami
ciekawego wywiadu BEKSINSKIEGO i udanego reportażu z galerii.

Pozdrawiam Państwa serdecznie i mile wspominam pobyt u Państwa.

Piotr Dmochowski



PANORAMA
MUSEUM

Panorama Museum Am Schlachtberg 9 06567 Bad Frankenhausen

MONUMENTALBILD VON WERNER TÜBKE

Piotr Dmochowski
5, sq. des Montferants

F-78160 Marly-le-Roi

France

Ihre Zeichen

Ihre Nachricht

Unsere Zeichen

Datum

22.9.97

Dear Mr. Dmochowski,

like I promised you now I send you the photocopies of those newspaper articles reporting on our Beksinski-exhibition which we could obtain. Those I marked with an asterisk appeared in a wider area (not only in the region directly around Bad Frankenhausen).

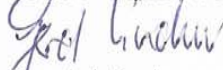
The abbreviations TA and MZ are standing for
TA... Thüringer Allgemeine (local edition: Kyffhäuser Allgemeine)
MZ... Mitteldeutsche Zeitung (local edition: Kyffhäuser Bote).

Enclosed I send you also some photos of the exhibition, the space where it took place and the vernissage on May 24th.

In addition you find a copy of the guest book to our exhibition. Some more important opinions we have typed so that you easier can read and translate them.

For today thank you once more for all your support,

Yours sincerely


Gerd Lindner
Director

Enclosure: photos and copies

Kalisz, dn. 24 września 1997r.

Dzień dobry !

Jestem studentką , moje zainteresowanie od kilku lat skierowane jest w kierunku twórczości pana Beksińskiego. Ze względu na zbyt małą ilość wydanych albumów z twórczością artysty w Polsce , zwracam się z prośbą o ewentualne informacje gdzie mogłabym zakupić albumy i w jakiej cenie . Być może u Państwa istnieje taka możliwość zakupu . Proszę o odpowiedź.

Z poważaniem

Alwina Bigaj

Adres:
Alwina Bigaj
al. Wojska Polskiego 80/11
62-800 Kalisz
POLOGNE